


Product data sheet (in accordance with EU regulation no.)

1	Brand name		Vaillant						
2	Models	I	VRS 570						
		II	-						
		III	-						
		IV	-						
		V	-						
		VI	-						
3	Temperature controller class		VI	-	-	-	-	-	-
4	Contribution to the seasonal room-heating energy efficiency	%	4,0	-	-	-	-	-	-
5	 <p>All of the data that is included in the product information was determined by applying the specifications of the relevant European directives. Differences to product information listed elsewhere may result in different test conditions. Only the data that is contained in this product information is applicable and valid.</p>								



- sk** (1) Názov značky (2) Modely (3) Trieda regulátora teploty (4) Príspevok k energetickej efektívnosti podmienenej ročným obdobím (5) Všetky údaje obsiahnuté v informáciách o výrobku boli zistené za aplikovania zadání Európskych smerníc. Rozdiely pri informáciách o výrobku, ktoré sú uvedené na inom mieste, môžu prameniť z rozdielných skúšobných podmienok. Smerodajné a platné sú iba údaje obsiahnuté v týchto informáciách o výrobku.
- de** (1) Markenname (2) Modelle (3) Klasse des Temperaturreglers (4) Beitrag zur jahreszeitbedingten Raumheizungs-Energieeffizienz (5) Alle in den Produktinformationen enthaltenen Daten sind in Anwendung der Vorgaben der Europäischen Direktiven ermittelt worden. Unterschiede zu an anderer Stelle aufgeführten Produktinformationen können aus unterschiedlichen Prüfbedingungen resultieren. Maßgeblich und gültig sind allein die in diesen Produktinformationen enthaltenen Daten.
- fr** (1) Nom de marque (2) Modèles (3) Catégorie du régulateur de température (4) Contribution à l'efficacité énergétique saisonnière de chauffage des locaux (5) Toutes les données qui figurent dans les informations produit ont été déterminées en application des prescriptions liées aux directives européennes. Les écarts par rapport aux informations produit disponibles à d'autres endroits peuvent s'expliquer par les diverses conditions d'essai. Seules les données qui figurent dans ces informations produit sont valables et pertinentes.
- nl** (1) Merknaam (2) Modellen (3) Klasse van de thermostaat (4) Bijdrage aan de seizoensafhankelijke ruimteverwarmings-energie-efficiëntie (5) Alle gegevens in de productinformatie zijn vastgesteld door toepassing van de bepalingen in de Europese richtlijnen. Verschillen met productinformatie die op andere plaatsen vermeld wordt kan voortkomen uit verschillende testvoorwaarden. Doorslaggevend en geldig zijn alleen de gegevens die in deze productinformatie staan.
- it** (1) Marchio (2) Modelli (3) Classe del regolatore della temperatura (4) Contributo all'efficienza energetica stagionale del riscaldamento ambiente (5) Tutti i dati contenuti nelle informazioni sul prodotto sono stati rilevati applicando le disposizioni delle direttive europee. Differenze rispetto alle informazioni sul prodotto riportate in un altro punto possono essere il risultato di condizioni di controllo diverse. Sono significativi e validi solo i dati contenuti in queste informazioni sul prodotto.
- en** (1) Brand name (2) Models (3) Temperature controller class (4) Contribution to the seasonal room-heating energy efficiency (5) All of the data that is included in the product information was determined by applying the specifications of the relevant European directives. Differences to product information listed elsewhere may result in different test conditions. Only the data that is contained in this product information is applicable and valid.
- hr** (1) Naziv marke (2) Modeli (3) Razred regulatora temperature (4) Doprinos energetske učinkovitosti grijanja prostorija ovisno o godišnjem dobu (5) Svi podaci koji su sadržani u informacijama o proizvodu su utvrđeni primjenom odredaba europskih direktiva. Razlike u odnosu na informacije o proizvodu navedenim na drugim mjestima, mogu biti posljedica različitih uvjeta ispitivanja. Mjerodavni i važeći su jedino podaci sadržani u ovim informacijama o proizvodu.
- sr** (1) Naziv marke (2) Modeli (3) Klasa temperaturnog regulatora (4) Doprinos energetske efikasnosti grejanja prostora uslovljenoj godišnjim dobom (5) Svi podaci koji su sadržani u informacijama o proizvodu su utvrđeni primenom zadatih parametara Evropske instrukcije. Razlike u odnosu na informacije o proizvodu koje su navedene na drugom mestu mogu da budu rezultat različitih uslova ispitivanja. Merodavni su i važeći samo podaci koji su sadržani u ovim informacijama o proizvodu.
- cs** (1) Název značky (2) Modely (3) Třída regulátoru teploty (4) Příspěvek k energetické účinnosti prostorového vytápění v závislosti na ročním období (5) Všechna data obsažená v informacích o výrobku byla zjištěna při použití standardních hodnot evropských směrnic. Rozdíly oproti informacím o výrobku uvedeným na jiném místě mohou být důsledkem různých zkušebních podmínek. Směrodatná a platná jsou pouze data uvedená v těchto informacích o výrobku.
- hu** (1) Márkanév (2) Modellek (3) A hőmérséklet-szabályozó osztálya (4) Hozzájárulás a szezonális helyiségfűtési hatásfokhoz (5) A termékinformációk között eltérések adódhatnak az eltérő vizsgálati körülmények miatt. Kizárólag az ebben a termékinformációban megadott adatok mértékadóak és érvényesek.
- pl** (1) Nazwa marki (2) Modele (3) Klasa regulatora temperatury (4) Poprawa zależnej od pory roku efektywności energetycznej ogrzewania pokojowego (5) Wszystkie dane zawarte w informacjach o produkcie zostały ustalone z uwzględnieniem zaleceń dyrektyw europejskich. Różnice względem informacji o produkcie wymienionych w innym miejscu mogą wynikać z innym warunków badania. Międzynarodowe i obowiązujące są jedynie dane zawarte w tych informacjach o produkcie.
- ro** (1) Denumirea mărcii (2) Modele (3) Clasa reglorului de temperatură (4) Aportul la eficiența energetică de încălzire a camerei în funcție de anotimp (5) Toate datele conținute în informațiile referitoare la produs au fost determinate prin aplicarea indicațiilor Directivelor Europene. Pot rezulta diferențe față de informații ale produsului prezentate în alte părți în urma condițiilor de verificare diferite. Sunt decisive și valabile numai datele conținute în aceste informații privind produsul.
- sl** (1) Ime znamke (2) Modeli (3) Razred temperaturnega regulatorja (4) Prispevek k energetski učinkovitosti pri ogrevanju prostorov glede na letni čas (5) Vsi podatki, ki so zajeti v informacijah o izdelku, so bili določeni z uporabo predlog v evropskih direktivah. Razlike glede informacij o izdelku, ki so navedene na drugem mestu, so lahko posledica različnih pogojev testiranja. Merodajni in veljavni so samo tisti podatki, ki so navedeni v teh informacijah o izdelku.
- ar** (1) اسم الماركة (2) الطرازات (3) فئة منظم درجة الحرارة (4) المساهمة في كفاءة استخدام الطاقة لتدفئة الغرفة ارتباطًا بفصل السنة (5) وقد تم التحقق من كافة البيانات المتضمنة في معلومات المنتج في تطبيق التعليمات الخاصة بالموصفات الأوروبية. وقد تنشأ اختلافات عن معلومات المنتج المذكورة في موقع آخر نتيجة اختلاف ظروف الفحص. البيانات المذكورة في معلومات المنتج هذه هي وحدها السارية بشكل قاطع وحاسم.
- zh** (1) Brand name (2) Models (3) Temperature controller class (4) Contribution to the seasonal room-heating energy efficiency (5) All of the data that is included in the product information was determined by applying the specifications of the relevant European directives. Differences to product information listed elsewhere may result in different test conditions. Only the data that is contained in this product information is applicable and valid.
- es** (1) Nombre de la marca (2) Modelos (3) Clase del regulador de temperatura (4) Contribución a la eficiencia energética estacional de calefacción (5) Todos los datos incluidos en las informaciones de los productos se han determinado aplicando las especificaciones de las directivas europeas. Las diferencias en las condiciones de comprobación pueden dar lugar a divergencias respecto a las informaciones de los productos recogidas en otros lugares. Los únicos datos válidos y determinantes son los que figuran en estas informaciones de los productos.
- el** (1) Ονομασία μάρκας (2) Μοντέλα (3) Κατηγορία του ηλεκτρικού θερμοκρασίας (4) Συνεισφορά στην ενεργειακή απόδοση θέρμανσης χώρου που εξαρτάται από την εποχή (5) Τα δεδομένα που περιέχονται στις πληροφορίες προϊόντος έχουν διακριβωθεί με τη χρήση των απαιτήσεων των Ευρωπαϊκών Οδηγιών. Ενδέχεται να προκύπτουν διαφορές σε σχέση με αναφερόμενες πληροφορίες προϊόντων σε άλλη θέση λόγω διαφορετικών προϋποθέσεων ελέγχου. Μόνο τα περιεχόμενα δεδομένα στις παρούσες πληροφορίες προϊόντος είναι σημαντικά και έχουν ισχύ.
- lt** (1) Markės pavadinimas (2) Modeliai (3) Temperatūros reguliatoriaus klasė (4) Įnašas į sezoninį energijos patalpoms šildyti vartojimo efektyvumą (5) Visi informacijos apie gaminį pateikti duomenys buvo užfiksuoti taikant Europos direktyvose nurodytus duomenis. Kai



informacija apie gaminį nurodyta kitoje vietoje, ji gali skirtis dėl skirtingų patikros sąlygų. Reikia laikytis ir galioja tik šioje informacijoje apie gaminį pateikti duomenys.

pt (1) Nome da marca (2) Modelos (3) Classe do regulador da temperatura (4) Contribuição para a eficiência energética sazonal do aquecimento ambiente (5) Todos os dados incluídos nas informações sobre o produto foram apurados mediante a aplicação das especificações das diretivas europeias. As divergências em relação a informações sobre o produto referidas em outro local podem resultar de condições de teste diferentes. Os dados determinantes e válidos são apenas os que estão contidos nestas informações sobre o produto.

tr (1) Marka adı (2) Modeller (3) Sıcaklık regleri sınıfı (4) Mevsime bağlı oda ısıtma enerji verimliliğine katkı (5) Ürün bilgilerinde yer alan tüm veriler, Avrupa direktiflerindeki şartlar çerçevesinde belirlenmiştir. Başka yerlerde belirtilen ürün bilgilerine göre farklılıklar, test koşullarının farklı olmasından kaynaklanabilir. Sadece bu ürün bilgilerinde yer alan veriler bağlayıcı ve geçerlidir.

